

Novum Testamentum Domini Nostri Jesu Christi

١٦ الحكمة . (١٦) كما كتب ايضاً في رسائله كلها متكلاً فيها عن
 هذه الامور . وفيها اشياء عسيرة الفهم يعوججها اولئك
 الذين لبسوا علماء ولا ذوي عصمة . كسائر الكذب هلاك
 نفوسهم * (١٧) فاذا قد سبقتم انتم يا احبابي فعرفتم . فاحفظوا
 من ان تجلبوا بضلال الاردياء . فتصرعوا من اغصامكم *
 ١٨ (١٨) وانشوا في النعمة وفي معرفة ربنا ومخلصنا يسوع
 المسيح . له المجد الآن والى يوم الابد . آمين *



٧ الموجود حيثئذ فاض عليه الماء فهلك * (٧) وأما السموات
 والارض الآن فهي بتلك الكلمة عينها مخزونة . محفوظة
 للنار الى يوم الدين . وهلكة القوم الفاجرين *
 ٨ (٨) وهذا الامر الواحد لا تغفلوا عنه ايها الاحباء أن يوماً
 واحداً عند الرب كأنف سنة . والف سنة كيوم واحد *
 ٩ (٩) ليس يتباطأ الرب في ميعاده . كما يظن قوم أنه يتباطأ .
 ولكنه يهلككم . لأنه لا يشاء أن يهلك بعض . بل أن يقبل
 ١٠ كل واحد الى التوبة * (١٠) وسياتي يوم الرب كمثل اللص .
 اليوم الذي فيه تزول السموات بانفداعة . والعناصر تحل
 بالاحترق . وتخرق الارض وما فيها من المصنوعات *
 ١١ (١١) فاذ كانت هذه كلها تحل . فكيف يجب أن تكونوا انتم .
 ١٢ بسيرة مقدسة وتقوى . (١٢) مترجيين متوقعين مجيء يوم الرب .
 الذي فيه تحل السموات ملتهية . والعناصر تذاب محترقة .
 ١٣ (١٣) ونترجى سموات مجددة وارضاً جديدة بحسب ما وعد .
 ١٤ يسكن فيها البر * (١٤) فمن اجل هذا ايها الاحباء اذ انتم
 نترجون هذا . فاحرصوا أن توجدوا قدّامه بلا دنس ولا
 ١٥ عيب في سلام * (١٥) واحسبوا إمهال ربنا خلاصاً . كما
 ايضاً اخونا المحبيب بولس قد كتب اليكم بما أعطي من

١٦ الحكمة . (١٦)

هذه الامور

الذين ليسوا

١٧ نفوسهم * (١٧)

من أن تجلبوا

١٨ وانشوا . (١٨)

المسيح . له الخ

بها وانقلبوا لها . صارت لهم الاواخر شرّاً من الاول *
 (٢١) ولقد كان خيراً لهم أن لا يعرفوا طريق البرّ . من أن
 يعرفوا ثم ينصرفوا الى خلافه عن الوصية الطاهرة التي
 دُفعت اليهم * (٢٢) وقد اصابهم ما في المثل الصادق : كلب
 عاد الى قيئه . وخنزيرة اغسلت ثم تمرّغت في الحمأة *

الاصحاح الثالث

تجديد العالم العتيق بمجيء الرب الغير المعروف وقتئذ .
 مدح كتب بولس

(١) هذه الرسالة الثانية قد كتبت اليكم ايها الاحباء . بهما
 اقوم ذهنكم الخالص بالتذكّرة . (٢) لتذكروا الاقاويل التي
 قالها الانبياء القدّيسون سابقاً . ووصية مرسلكم التي هي وصية
 الربّ المخلص * (٣) واعلموا هذا قبل كل شيء . انه سيجي في
 آخر الايام قوم مستهزئون باستهزاء . سالكون بحسب
 شهوات نفوسهم . (٤) ويقولون : اين هو الميعاد بمجيئه . لانه منذ
 توفّي آباؤنا . كل شيء باق كما كان منذ بدء الخليقة * (٥) لانهم
 يخفى عنهم بارادتهم هذا . وهو أن السموات كن في القديم .
 والارض من الماء وبالماء قامت بكلمة الله . (٦) وبهين العالم

الملائكة الذين هم ارفع منهم في الشدة والقوة لا يجلبون
 عليهم قضية الافتراء * (١٢) وأما هؤلاء فكالبهائم الغير
 الناطقة التي طُبعت وولدت للصيد والبنوار. يفترسون على ما
 يجهلون. فسيهلكون بفسادهم. (١٣) وياخذون اجرة الاثم.
 وهم يحسبون تنعم يوم فلاحاً لهم. اذ هم آذناس وعيوب يتنعمون
 في غرورهم. صانعين ولائم معكم * (١٤) لهم عين حلو فسقا.
 لا تكف عن الخطية. ويخدعون النفوس الغير المعتصمة.
 ولهم قلب متدرب في الطمع. وهم اولاد اللعنة * (١٥) انهم
 تركوا الطريق المستقيم وصلوا. فتبعوا طريق بلعام بن بصور.
 ذلك الذي احب اجرة الاثم. (١٦) ولكنه حصل له توبخ
 معصيته. وذلك ان حماراً اعجز نطق بصوت انسان. فمنع
 جهالة النبي * (١٧) هؤلاء هم ابار بلا ماء. وضباب تسوقها
 العجاجة. الذين عشوة الظلام محفوظة لهم * (١٨) لانهم يتكلمون
 بكبائر البطل. وينهاتون بشهوات الجسد بالدعارة لاولئك
 الذين نجوا قليلاً من الذين يتقلبون في الضلالة. (١٩) وبعدونهم
 بالحرية. وهم نفسهم عبيد للفساد. لان ما تغلب منه الانسان.
 فهو له مستعبد * (٢٠) لانهم اذا كانوا قد نجوا من نجاسات
 العالم بمعرفة ربنا ومخلصنا يسوع المسيح فعادوا اليها فارتبكوا

بها وانقلبوا
 (٢١) ولقد كان
 يعرفوا ثم ينف
 دُفعت اليهم
 عاد الى قيئه
 تجدد
 هذه (١)
 اقوم ذهنكم
 قائلها الانبياء
 الرب المختص
 آخر الايام
 شهوات نفوس
 توقي آباؤنا
 يخفي عنهم
 والارض

١ بدع الهلاك . ويكفرون بالسيد الذي اشتراهم . فيجلبون على
 ٢ انفسهم هلاكاً عاجلاً * (٢) وقوم كثيرون يقتفون نجاساتهم .
 ٣ ويفترى بسببهم على طريق الحق * (٣) وهم في الطمع بتزخرف
 الكلام يجعلونكم لهم تجارة . اولئك الذين دينونتهم منذ القديم
 ٤ لا تبطل . وهلاكهم لا ينقص * (٤) لانه ان كان الله لم يشفق على
 الملائكة الذين اخطوا . بل طرحهم بسلاسل الظلمة في
 ٥ جهنم ليتعذبوا . واسلمهم ليحفظوا للقضاء . (٥) ولم يرحم العالم
 القديم . بل انما حفظ نوحاً الذي كان ثامناً . ليكون منادياً
 ٦ بالبر . وجلب الطوفان على جبل الفاجرين . (٦) ورمد
 مدينتي سدوم وعمورة . وقضى بالخسف عليهما . وجعلهما
 ٧ عبرة للذين هم عنيدون ان يفجروا . (٧) وخلص لوط البار لما
 ٨ غلب من سيرة الامردية في العهارة (٨) (انما كان بالنظر
 والسمع ذلك البار الساكن بينهم يعذب نفسه البارة يوماً
 ٩ فيوماً بالأعمال المذمومة) . (٩) يعلم الرب ان يخلص الانقياء
 من التجربة . ويحفظ الائمة للعذاب الى يوم الدين .
 ١٠ وخاصة اولئك الذين يذهبون وراء الجسد في شهوة
 النجاسة . ويتهاونون بالربوبية . وهم جسورون . معجبون
 ١١ بانفسهم . لا يهابون ان يفتروا على الامجاد . (١١) حيث

١٦ أَنْ تَكُونَ عِنْدَكُمْ هَذِهِ الْوَصَايَا كُلَّ حِينٍ أَيْضًا. وَتَذَكَّرُوا بِهَا
 ١٧ بَعْدَ حُلُولِ أَجَلِي * (١٦) لِأَنَّا مَا عَرَفْنَاكُمْ بِقُوَّةِ رَبِّنَا يَسُوعَ
 الْمَسِيحِ وَمَجِيئِهِ. وَنَحْنُ تَابِعُونَ خُرَافَاتٍ مُصَنَّعَةٍ. بَلْ وَنَحْنُ قَدْ
 ١٧ صَرْنَا مَبْصُرِينَ عَظْمَتُهُ * (١٧) لِأَنَّهُ أَخَذَ مِنَ اللَّهِ الْآبِ كَرَامَةً
 وَمَجْدًا. إِذْ أَقْبَلَ عَلَيْهِ هَذَا الصَّوْتُ مِنَ الْمَجْدِ الْأَسْنَى: هَذَا هُوَ
 ١٨ ابْنِي الْحَبِيبِ الَّذِي بِهِ أَنَا سُرْتُ * (١٨) وَنَحْنُ سَمَعْنَا هَذَا
 الصَّوْتُ لَمَّا جَاءَ مِنَ السَّمَاءِ. حِينَ كُنَّا مَعَهُ فِي الْجَبَلِ الْمُقَدَّسِ *
 ١٩ (١٩) وَعِنْدَنَا مَا هُوَ اثْبَتَ أَيْ كَلَامِ الْأَنْبِيَاءِ. الَّذِي نَفْعَلُونَ حَسَنًا
 ٢٠ إِنْ أَنْتَبَهْتُمْ إِلَيْهِ كَالسَّرَاجِ الْمُنِيرِ فِي مَوْضِعٍ مُظْلِمٍ. إِلَى أَنْ يَنْفَجِرَ
 ٢٠ النَّهَارُ وَيُشْرِقَ الْكَوْكَبُ الْمُضِيءُ فِي قُلُوبِكُمْ. (٢٠) إِذْ تَعْمَلُونَ
 هَذَا أَوَّلًا أَنْ كُلَّ نُبُوَّةٍ فِي الْكِتَابِ لَيْسَتْ مِنْ تَفْسِيرٍ خَاصٍّ.
 ٢١ (٢١) لِأَنَّهُ مَا جَاءَتْ نُبُوَّةٌ قَطُّ مِنْ مَشِئَةِ الْبَشَرِ. بَلْ إِنَّمَا تَكَلَّمَ
 ٢١ أَنَا اللَّهُ الْقَدِيسُونَ مُنْجِذِينَ بِرُوحِ الْقُدُسِ *

الاصحاح الثاني

عقوبة الانبياء الكذبة. ذمّ العوائد الرديّة

١ (١) وَقَدْ كَانَتْ أَيْضًا فِي الشَّعْبِ أَنْبِيَاءُ كَذَبَةٌ. كَمَا أَنَّهُ
 سَيَكُونُ فِيكُمْ أَيْضًا مَعْلُومُونَ كَذَبَةٌ. أُولَئِكَ الَّذِينَ يَدُسُّونَ

بِدَعِ الْهَلَكَ
 ٢ أَنْفُسَهُمْ هَلَكَ
 ٢ وَيُفْتَرَى بِسَبَبِ
 الْكَلَامِ يَجْعَلُونَ
 ٤ لَا تَبْطِئْ. وَه
 الْمَلَائِكَةُ الَّتِي
 ٥ جَهَنَّمَ لِيَتَعَذَّرَ
 الْقَدِيمِ. بَلْ
 ٦ بِالْبَرِّ. وَجَدَ
 مَدِينَتِي سَدَ
 ٧ عِبْرَةً لِلَّذِينَ
 ٨ غُلِبَ مِنْ
 وَالسَّمْعَ ذَلِيلًا
 ٩ فَيَوْمًا بِالْأَعْمَى
 مِنَ التَّجَرُّبَةِ
 ١٠ وَخَاصًّا (١٠)
 الْخُبَاسَةِ. وَ
 ١١ بِأَنْفُسِهِمْ.

٤ وفضيلته . (٤) اللذين بهما وهب لنا المواعيد العظيمة والتمينة .
 لكي تكونوا بها شركاء الطبيعة الالهية . هارين من الفساد
 ٥ الذي في العالم بالشهوة . (٥) فلماذا عينه اجتمدوا بكل حرص
 ٦ أن تقدموا في ايمانكم فضيلة . وفي الفضيلة علما . (٦) وفي العلم
 ٧ تنسكوا . وفي التنسك صبرا . وفي الصبر نقوى . (٧) وفي التقوى
 ٨ محبة الاخوة . وفي محبة الاخوة مودة * (٨) لان هذه الخلال اذا
 كانت فيكم وكثرت . تجعلكم غير كسالى ولا غير مثيرين في
 ٩ معرفة ربنا يسوع المسيح * (٩) لان الذي ليس عنه هذه . هو
 اعى قصير البصر . قد غفل عن تطهير خطاياه السالفة *
 ١٠ (١٠) فمن اجل هذا بالاكثريا اخوة احرصوا أن تجعلوا دعوتكم
 واصطفاءكم ثابتين بالأعمال الصالحة . فانكم اذا فعلتم ذلك .
 ١١ لم تذبوا ابدا * (١١) لانكم هكذا تعطون بسعة مدخلا الى
 ملكوت ربنا ومخلصنا يسوع المسيح الابن .
 ١٢ (١٢) ومن اجل ذلك لست امل السهر كله من اذكارك
 بهذه الوصايا . مع أنكم عالمون ومعنصمون بالحق الحاضر *
 ١٣ (١٣) ولكني احسب أن الواجب علي ما دمت في هذا
 ١٤ المسكن أن افوكم بالتذكرة . (١٤) لاني عالم أن زوالي من هذا
 ١٥ المسكن قريب . كما أعلن لي ربنا يسوع المسيح . (١٥) فأجتهد

رسالة بطرس الرسول

الفائليّة الثانية

كتب بطرس الرسول هذه الرسالة في اواخر حياته (كما يظهر مما قاله في ١: ١٤) وذلك نحو سنة خمس وثلاثين بعد صعود ربنا * فيها يوصي المومنين ان يذكروا المواهب العظيمة التي نالوها من الله . وان يكون ايمانهم مقرونًا بعمل الفضائل . ويحذّرهم من المعلنين الكاذبين . ويتكلم عن انحلال هذا العالم بالنار وعن الساعة الاخيرة *

الاصحاح الاول

الترقي الى الفضائل المتنوعة . اخبار الرسول بقرب موته . تبيينه صحة تعليمه

(١) من شمعون الصفا عبد ورسول يسوع المسيح الى الذين هم مساوون لنا في نوال الايمان الثمين . ببرّ الالهنا ومخلصنا يسوع المسيح * (٢) النعمة والسلام يكثران لكم بمعرفة الله ويسوع ربنا *

(٣) كما أنّ كل ما هو لقدرته الالهية الواهبة لنا ما يؤدّي الى المحبة والتقوى قد جعل ذلك بمعرفة الذي دعانا بمجده

٤ وفضيلته
٥ لكي تكونوا
٦ الذي في
٧ أنّ تقدّموا
٨ تنسكوا .
٩ محبة الاخ
١٠ كانت
١١ معرفة ربنا
١٢ اعني قصدي
١٣ (١٠) فمن
١٤ واصطفاء
١٥ لم تذبوا
١٦ ملكوت
١٧ (١٢)
١٨ بهذه الوص
١٩ (١٣)
٢٠ المسكن
٢١ المسكن